## המקום פנוי עבור שם וסמל המוסד הרפואי

2006 אוגוטט OSURG/0000/3893/0058 ט'

## טופס הסכמה: החדרת צנתר ורידי מרכזי **Insertion of Central Vein Catheter**

استمارة موافقة: إدخال قِتْطار وريدي رئيسي

يتم إدخال قِتْطار في وريد رئيسي بتخطيط ومبادرة مُسبقين لغرض إعطاء علاج بمُستحضرات، مُنتَجات وأدوية مختلفة. فاستخدام وريد رئيسي يُغني عن الحاجة إلى إجراءات الوَيْذُر المُتكرّر في الأوردة المحيطية، كما أنه، كذلك، يُقلّص من خطر حدوث تسرّب خارج الوريد للمواد التي من الممكن أن تؤدّي إلى إلحاق ضرر بالأنسجة.

، كي ، ص وروب. يُمكنُ استخدام القِتْطار، أيضًا، لغرض أخذ عيّنات دم، لأخذ خلايا جِذعيّة للزَّرْع و/أو لغرض المعالجة بدَيْلزَة الدّم. وهناك حالات يتمّ فيها إدخال قِتْطار وريديّ رئيسيّ في حال عدم وجود أوردة فرعيّة مُتاحِّة.

استخدام القِتْطارُ بشكل متواصل سيستوجب استبداله خلال فترات زمنية محددة. وأحيانًا، هناك حاجة إلى إجراء الاستبدال في وقت أبكر في أعقاب تراجع عمل الْقِتْطَارِ. مَنْ الله المنافِق التخدير الموضعيّ أو التخدير العامّ.

			دير الموضعي او التخدير العام.	يتم هذا الإجراء بحث تاثير النخا
رَقْم الهُويَّة/ ٦. ٦.	 וְשִׁה וּעִּרִי/ שִׁם האב	 וلاسم الشَّخصيُّ/ שם פרטי	 וְשִׁה וּלִשוֹבֹה/ שם משפחה	اِسم المريض/ة/ שם החולה: _
رقم الهويه/ ١١. ١.	اِسم الاب/ ١١٥ ١١٨١		·	
الشَّخصيُّ/ שם פרטי		: إسم العائلة/ שם משפ	رحًا شفهيًّا مفصَّلاً من الدُّكتور/ة	أصرّح وأقرُّ بهذا بأنّني تلقّيت ش
الشخصي الآل وا الا (فيما يلي: "العلاج	۱۱۱۱	رسم العدد الله اللهاو	ر وريديّ رئيسيّ في الوريد	عن الحاجة إلى إدخال قِتْطار الأساسيّ").
الضرر بأعضاء مجاورة، بم ئن أن تؤدّي هذه الحالات إلى جود القِتْطار داخل الوريد من	ية جراحية في الصدر إلحاق نسداد حول القِتْطار من الممدّ انسدادات هوائية مُنجَرِفة و.	و/أو وجوده في الوريد، بما في الممكن أن يستدعي إجراء عملا تهاب الموضعيّ، خَمج الدم، الا نرفة. كما أنه من الممكن تشكّل بات في جريان الدم. فظهور الن	شاء الجَنب (pleura)، الذي مز بة والإضرار بعضلة القلب، الاا و/أو إلى انسدادات التهابية مُنجَ	الموضعيّ، النزيف في داخل غ في ذلك الأوعية الدموية الرئو، تشكّل تجلّطات دموية مُنجَرِفة
عية الدموية وكذلك ردّ الفعل	انقطاع القِتْطار إلى داخل الأو	مِما في ذلك: تثقّب/ تمزّق و/أو ا	تعقيدات متعلقة بالقِتْطار نفسه، ب	كماً أن هناك احتمالاً لحدوث ن
			القِتْطار.	التحسّسيّ للمادّة التي صُنِع منها
			لعلاج الأساسيّ.	أعطي بهذا موافقتي على تنفيذ ا
ير العامّ لا يمكن توقَّعها الآن، خرى أو إضافيَّة، بما في ذلك المخاطر والتعقيدات المُحتمَلة ذ العلاج الأساسيّ تحت تأثير مستشفى وتعليماته. كما أنّه لم	ليَّات جراحيَّة تحت تأثير التخد ، التَّغيير، أو تنفيذ إجراءات أ. رًا. المُعالِجين بعد أن وُضِّحَت لي إذا كانت هناك حاجة إلى تنفي إِه القيام بذلك، حسَب أنظمة ال	الحتمالاً لأن يتَضح في أثناء العا ضرر جسمانيًّ، بما في ذلك عما أوافق على ذلك النَّوسيع، أيضًا أثناء العلاج الأساسيّ أو بعده فو لجة وتماشيًا مع اعتبار الأطبّاء ا بدرجات متفاوتة لمادة التَّخدير. جراءات الأخرى من سيُلقى عليه ، بشرط أن تُجرى بالمسؤوليَّة المُ	ضافيَّة من أجل إنقاذ حياة أو منع الها وُضِّح لي. وبناءً عليه، إنّني بعقد أطبًاء المستشفى، حيويَّة في بيذ تخدير موضعيّ بمقتضى الحما في ذلك ردّ الفعل التحسّسيّ التخدير من اختصاصيّ تخدير. على أن يقوم بالفحص وبكلّ الإ	إلى اتَّخاذ إجراءات أخرى أو إه بالتَّأكيد أو كاملةً، غير أنَّ معن عمليًات جراحيَّة، ستكون، كما با أعطي موافقتي، أيضًا، على تنف المتعلقة بالتخدير الموضعيّ، با التخدير العام فسأتلقّي شرحًا عن أنا على علم، كما أنّني أوافق ا
		را ≒ر سر		
ולת يض/ة / התימח	بو فيع	السَّاعة/ שلاה		التَّاريح/ תאריך
				החולה/ה

סתדרות הרפואית בישראל:

החברה לניהול סיכונים ברפואה

## המקום פנוי עבור שם וסמל המוסד הרפואי

حالة فَقْد الأهليَّة، قاصر، أو مريض/ة، نفسانيًّا)/	توقيع الوصيِّ (في .	سم الوصيِّ (القرابة)/ שם האפוטרופוס (קירבה)
פוס (במקרה של פסול דין, קטין או חולה	חתימת האפוטרוי	
		נפש)
وبانَّه/ها وقَّع/ت على الموافقة أمامي، بعد أن	مريض/ة* كلّ ما ورد أعلاه بالتَّفصيل المطلوب،	أقرُّ بهذا بأنَّني شرحت شفهيًّا للمريض/ة للوصيِّ على الد اقتنعت بأنَّه/ها فهم/ت شروحي كاملةً.
رَقُم الرُّخصة/ מס' רשיון	توقيع الطُّبيب/ة/ התימת הרופא/ה	اسم الطُّبيب/ة/ عام הרופא/ה
		אני ב משת אווי ווי משראי את במנותר



סתדרות הרפואית בישראל